

བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁར་ཁྲོམ་སྡེ་ལུ་ ལག་ཁྲམ་གསར་པ་ཅིས་སྤྱོད་འབད་ཡོད་པ།

སྤྱི་ཚེས་ ༤/༤/༢༠༡༥ ལུ་ རྒྱལ་ཡོངས་ས་ཆ་ལྷན་
ཚོགས་རྒྱུང་ཚན་མཚོགས་འོག་ལུ་ ཁྲོམ་
སྡེ་ས་ཆ་སྤྱོད་ཚན་འགོ་འཛིན་ བེ་ནེ་ཏ་མང་གིས་
བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁར་ཁྲོམ་སྡེ་གི་ལག་ཁྲམ་
གྲངས་ ༡༧༥ དེ་ཅིག་ ཁྲོམ་སྡེ་དོ་ཚབ་ ས་ཆ་ཐོ་
བཀོད་འགོ་དཔོན་རྣམས་རྒྱལ་དབང་འདུས་ལུ་ཅིས་
སྤྱོད་འབད་ཡི།

དེ་བཟུམ་སྤྱི་ཚེས་ ༡༤/༤/༢༠༡༥ ལུ་ རྒྱུང་
ཚན་དོ་ཚབ་ཡེ་ཤེས་རྩི་གིས་ ཁྲོང་གསར་ཁྲོམ་སྡེ་
གི་ཁྲམ་གྲངས་ ༣༤༥ དང་ སྤྱན་ལ་ཁྲུ་རུ་ཁྲོམ་གྱི་
ཁྲམ་གྲངས་ ༡༠༥ ལུ་ རྩན་ཚོགས་སྤྱིང་ཁྲོམ་སྡེ་གི་ཁྲམ་
གྲངས་ ༡༡༥ དེ་ཅིག་ཅིས་སྤྱོད་གནང་ཡི།

ཁྲོང་གསར་རྫོང་བདག་དང་ རྩན་ཚོགས་སྤྱིང་ཁྲོམ་
དཔོན་ དེ་ལས་སྤྱན་ལ་ས་ཁྲམ་འགོ་དཔོན་ཚུ་
གིས་ རང་སེའི་ཁྲོམ་སྡེ་གི་ཁྲམ་ཚུ་ ཅིས་ལེན་
འབད་ཡོད།



ཁྲོམ་སྡེ་ས་ཆ་སྤྱོད་ཚན་འགོ་འཛིན་གྱིས་ བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁར་ཁྲོམ་སྡེ་གི་ལག་ཁྲམ་ཚུ་ཅིས་སྤྱོད་པའི་བསྒྲུབ།

ས་ཆ་རིག་པའི་བདེ་དོན་སྤྱོད་བྱས་བཟོ་ཞིའི་དོན་ལས་གོ་བསྐྱར་ཞལ་འཛོམས།

རྩན་ཚོགས་སྤྱིང་ལུ་སྤྱི་ཚེས་ ༣༠/༣/༢༠༡༥
ལས་ ༤/༠༤/༢༠༡༥ ཚུན་ ཉིན་གྲངས་ ༦
གི་རིང་ འབྲུག་གི་ས་ཆ་རིག་པའི་བདེ་དོན་སྤྱོད་
བྱས་བཟོ་ཞིའི་དོན་ལས་ གོ་བསྐྱར་ཞལ་
འཛོམས་ཅིག་འགོ་འདྲན་འཐབས་ཡོད་པ་ཨིན།
གོ་བསྐྱར་ཞལ་འཛོམས་དེ་གི་ དམིགས་ཡུལ་
གཙོ་བོ་རང་ ཁེ་བྱུང་ཡོད་པའི་ལས་སྡེ་ཚུ་དང་
གཙམ་ཁར་ སྤྱོད་བྱས་དེ་དགོ་པ་ཁག་ཆེ་བའི་
སྐྲུན་ལས་ གོ་བསྐྱར་འབད་ཞིའི་དོན་ལུ་ཨིན་
མས།

ཞལ་འཛོམས་ནང་ ད་ལྟོ་ཡོད་པའི་ ས་ཆ་རིག་
པའི་བདེ་དོན་རིམ་ལུགས་འགོ་འདྲན་ལས་
ལུགས་ཀྱི་སྐྱར་ལས་ གོ་བསྐྱར་དང་ གསལ་
ལུ་ཚུ་འབད་ཡི། འཐུས་མི་ཚུ་གིས་ གསལ་ལུ་
ཚུ་ནང་མང་ཤོས་རང་ རྒྱལ་ཁབ་ནང་ཚུལ་དང་
ལྷན་པའི་ས་ཆ་རིག་པའི་བདེ་དོན་རིམ་ལུགས་ཀྱི་
སྤྱོད་བྱས་དེ་གོ་བའི་གནད་དོན་གལ་ཅན་ཨིན་མ་
གཙོ་བོ་རང་ཏོན་མི་ཅང་ཅང་ཨིན་མས།

ཁེ་བྱུང་ཡོད་མི་ཚུ་གིས་ བཤད་མི་ནང་ ས་ཆ་
རིག་པའི་བདེ་དོན་གི་ཚད་གཞི་མ་འདྲམ་ཚུ་དང་

འབྲེལ་བ་ཡོད་པའི་དཀའ་ངལ་ཚུ་ གཙོ་བོ་རང་
ས་ཆ་རིག་པའི་བདེ་དོན་གྱི་སྤྱོད་བྱས་ཉིང་སངས་
ས་ཅིག་མེད་མི་ལས་བརྟེན་ཨིན་མས་ཟེར་ལོ་
རྒྱས་བཤད་ཡོད།

གོ་བསྐྱར་ཞལ་འཛོམས་ནང་ ས་ཆ་རིག་པའི་
བདེ་དོན་རིམ་ལུགས་ལག་ལེན་འཐབ་མི་ ཁེ་
བྱུང་ཡོད་པའི་ལས་སྡེ་ ༣༩ ལས་འཐུས་མི་
གྲངས་ ༥༠ དེ་ཅིག་གིས་བཅའ་མར་གཏོགས་
ཡོད་པ་ཨིན།

ངེས་ཚིག་མཁྱེན་དགོ་པ།

- ༡) “ཚོང་འབྲེལ་གྱི་ས་ཆ་” ཟེར་མི་འདི་ ཟེལ་དང་ ཚོང་ཁང་ ཤིང་བྲུལ་ཁང་ ཤིང་བཟོ་ཁང་ ལྷན་འཁོར་བཅོས་ཁང་ཚུ་དང་
གཞན་ཡང་དམིགས་ཡུལ་གཙོ་བོ་བཀོལ་སྤྱོད་ཞབས་ཏོག་གི་མཐུན་ཆུན་སྤྱོད་ཚུ་འཛོགས་གྲུབ་པའི་ཚོང་འབྲེལ་གྱི་ལས་ཚུ་བཅིས་པའི་
ཚོགས་ཐམ་འཆང་མི་དཔལ་འབྱོར་གྱི་ལས་དོན་ཚུ་འདི་དོན་ལུ་བཀོལ་སྤྱོད་འབད་མི་ ས་ཆ་ལུ་གོ།
- ༢) “མི་སྡེ་དང་ཚོས་དོན་ལུ་ས་ཆ་བདག་ཏུ་བཟུང་མི་ མི་དམངས་” ཟེར་མི་འདི་ རྒྱལ་རབས་ཅན་གྱི་ ལྷན་སྐྱོལ་ལམ་ལུགས་ཚུ་
བདག་སྐྱུང་འབད་ཞིའི་དོན་ལུ་ མི་སྡེ་དང་ཚོས་དོན་ལུ་ས་ཆ་འཆང་མི་ རྒྱལ་ཁབ་ནང་འཁོད་གྱི་མི་སྡེ་ལུ་གོ།

ས་ཆ་རིག་པའི་བདེན་དོན་ སྤྲོད་བྱས་ཀྱི་དོན་ལུ་ བློ་དར་ལེན་པ་སྤེལ་པ་ལས་མཁས་ལྷན་ཁྱད་ཅུལ་པ་ཚུ་རྒྱུལ་ཁབ་ནང་སྤྲོད་ཡོད་པ།

འཛམ་གླིང་ནང་གི་ སྤྲོད་བྱས་ལེགས་ཤོས་ཚུ་
 མཉམ་སྦྲེལ་འབད་དེ་ འབྲུག་གི་སྐབས་དོན་དང་
 མཐུན་ཏྲུག་ཏོ་ཡོད་པའི་ ས་ཆ་རིག་པའི་བདེན་དོན་
 སྤྲོད་བྱས་བཟོ་ཞིའི་དོན་ལུ་ ས་ཆ་རིག་པའི་བདེན་
 དོན་རིམ་ལུགས་འགོ་འདྲེན་ལྷེ་བ་ལུ་ རྒྱུ་རྐྱེན་
 འབད་མི་ བློ་དར་ལེན་པ་སྤེལ་གི་སྐབས་ལྷན་ཁྱད་
 གི་ གཞུགས་སྤྲོད་པ་ལས་ མཁས་ལྷན་ཁྱད་ཅུལ་པ་
 རྩེ་ཚན་གཅིག་རྒྱུལ་ཁབ་ནང་སྤྲོད་དེ་ ཁོང་ཁྱེད་
 ཅུལ་པ་ཚུ་ རྩི་ཁྲི་ ༤ པའི་ཆེས་ ༡༠ ལས་ ༡༤
 ཚུ་གི་རིང་ལུ་སྤྲོད་ཡོད་པ་ཨིན།



བློ་དར་ལེན་པ་སྤེལ་པ་ལས་མཁས་ལྷན་ཁྱད་ཅུལ་པ་གིས་ཕྱོགས་འཛོམས་ནང་གསལ་ཁྱུ་འབད་བའི་བསྐྱང་།

ས་ཆ་རིག་པའི་བདེན་དོན་འགོ་འདྲེན་ལྷེ་བའི་འཐུས་
 མི་ཚུ་ ཁྱད་ཅུལ་པ་ཚུ་དང་འཛོམས་ཐོག་
 ཁོས་བསྐྱར་ཞུལ་འཛོམས་ཀྱི་གྲུབ་འབྲས་བསྐྱར་
 ཞིབ་འབད་ཞིའི་དོན་ལུ་ ཞུལ་འཛོམས་ཅིག་
 ཆོགས་གནང་ཡི། དེ་གི་སྐབས་ལུ་ཡང་ འཐུས་
 མི་ཚུ་སྤྲོ་ཚུ་ཨིན་པ་སྤྲོད་པ་དང་ སྤྲོ་ཚུ་
 དང་པ་གིས་ སྤྲོད་བྱས་བཟོ་དོན་ཟིན་ཟིན་གྱི་
 སྤྲོ་ལེགས་འབད་དེ་ བསྐྱར་ཞིབ་འབད་མི་དང་ སྤྲོ་
 ཚུ་མོ་མོ་དེ་གིས་ འབྲུག་ལུ་ ས་ཆ་རིག་པའི་
 བདེན་དོན་ལག་ལེན་དང་དངོས་འབྱེལ་ཡོད་པའི་
 ཐོལ་གནད་ཚུ་ ཁ་གསལ་བཀོད་མི་འབད་བཟོ་
 ཡི།

ལག་ལེན་དང་འབྲེལ་བའི་གནད་དོན་ཁག་ ༡༤
 ལས་ ས་ཆ་རིག་ཆོས་དང་ ས་ཆ་རིག་ཐུབས་དང་
 འབྲེལ་བའི་ཞབས་ཏྲུག་གཉིས་འདྲི་ ལག་ལེན་
 དང་འབྲེལ་བའི་གནད་དོན་གཙོ་བོ་ཅིག་སྤྲོད་པ་
 འཛོམས་བྱུང་ཡོད་པ་ཨིན།

ལག་ལེན་དང་འབྲེལ་བའི་གནད་དོན་ཟེར་བའི་གོ་དོན།
 “ལག་ལེན་དང་འབྲེལ་བའི་གནད་དོན་”ཟེར་མི་འདྲི་ སྐབས་སུ་བབས་པ་ལུ་ ལས་སྤྲོ་ཅིག་གི་དམིགས་
 དོན་གྱུབ་ཐབས་ལུ་ ས་ཆ་རིག་པའི་བདེན་དོན་ལག་ལེན་འཐབ་ཐོག་ ལས་སྤྲོ་གཅིག་འཆར་གཞི་བཅུམ་
 བློ་དར་ འཛོམས་འཐབ་ནི་ དེལས་ལྷ་རྟོག་འབད་དེ་ ལས་སྤྲོ་དེ་གིས་ འབྲེལ་བ་ཡོད་པའི་ས་ཆ་རིག་
 པའི་བདེན་དོན་དོན་ཚུ་དང་ ཡན་ཐོག་ཅན་གྱི་གནས་སྤྱད་ བསྐྱར་བསྐྱིག་འབད་མི་གོ།

ས་ཆ་ལྷན་ཆོགས་དང་ འཛིགས་མེད་རྣམ་རྒྱུལ་བཟོ་རིག་སྤྲོལ་ཁང་གི་བར་ན་ མཉམ་ལས་འགོ་བཙུགས་ཡོད་པ།

༡ གོ་བཞའི་འགན་ལུགས་ལྷན་ཁྱད་ལྷན་གྱི་བཀོད་ཡོད་པ།

རྒྱལ་ཡོངས་ས་ཆ་ལྷན་ཆོགས་དང་ འཛིགས་མེད་
 རྣམ་རྒྱུལ་བཟོ་རིག་སྤྲོལ་ཁང་གི་བར་ན་ སྤྲོ་ལོ་
 ༡༠༡༥ ཁྲི་ ༥ པའི་ཆེས་ ༡༩ ལུ་ གོ་བཞའི་
 འགན་རྒྱ་ཁྱུར་མཚན་རྟགས་བཀོད་ཡི། མཚན་
 རྟགས་བཀོད་དགོ་པའི་ དམིགས་ལུལ་གཙོ་བོ་
 རང་ ལས་སྤྲོ་གཉིས་ཀྱིས་ རྒྱལ་ཁབ་ནང་ས་
 འཛམ་ཁྱད་རིག་ལུ་ཚུ་གི་སྤྲོ་ལེགས་གྲུབ་གོང་འཕེལ་
 གཏང་ནི་ལུ་མཉམ་ལས་བྱེད་འབད་བཙུན་ཐོག་ལས་
 ཡར་འཕེལ་གཏང་ནི་ཨིན།

གོང་གི་དམིགས་དོན་གྱུབ་ཐབས་ལུ་ ལྷན་
 ཆོགས་ཀྱིས་ འཛིགས་མེད་རྣམ་རྒྱུལ་བཟོ་རིག་
 སྤྲོལ་ཁང་དང་གཅིག་ཁར་ ས་འཇལ་དང་འབྲེལ་
 བའི་མཐུན་ཁྱེད་དང་ ཁྱད་ཅུལ་ཚུ་གི་རྒྱུ་རྐྱེན་
 འབད་ནི་ཨིན། དེ་གིས་ སྤྲོལ་ཁང་ནང་ལས་
 སྤྲོད་བཟོ་འབད་མི་ས་འཇལ་པ་ཚུ་ དགོས་
 མཁོ་ཡོད་པའི་ལས་སྤྲོ་ཚུ་གིས་ གཞུགས་བཙུག་
 འབད་ནིའི་དོན་ལུ་ རོས་འཛོམས་དང་རོས་སྤྱོད་
 རོས་གཏན་འབད་ཚུགས་ནི་ཨིན་པ་དང་ དེ་མ་
 ཚད་ བཟོ་རིག་སྤྲོལ་ཁང་གིས་ རྩི་ཁྲི་དང་
 རྩི་ཁྲི་འབྲིང་གི་སྤྲོད་བཟོ་ལས་རིམ་ཐོག་ལས་

གཞུགས་ནང་ཡོད་པའི་མི་རྣམས་ལུ་ ཤེས་ཚད་དུས་
 མཐུན་བཟོ་ནིའི་གོ་སྐབས་ཡང་སྤྲོད་ཚུགས་ནི་
 ཨིན་མས།

ད་རི་ འཛིགས་མེད་རྣམ་རྒྱུལ་བཟོ་རིག་སྤྲོལ་
 ཁང་ནང་ ས་འཇལ་དང་ ས་ཆ་རིག་པའི་བདེན་
 དོན་རིམ་ལུགས་ (རི་ཨའི་ཨའི་) སའི་ཆགས་
 རབས་པར་ལེན་(ཕོ་ཁོ་གར་མི་ཁོ་) ཚུ་གི་
 གཞུགས་ལག་འོག་མའི་ཤེས་ཚད་(རི་ལོ་མའི་)
 སྤྲོད་བཟོ་བྱེད་དོ་ཡོད་པ་ཨིན་མས།

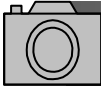
༡ འཛིགས་མེད་རྣམ་ཀློང་བཅོ་རིག་སྒྲེལ་ཁང་ནང་ ལེགས་སྦྱར་ལས་རིམ།

ཀློང་ཁབ་ནང་ལུ་ ས་ཁྱོན་གནས་སྤྱད་དང་ ས་
འཇལ་པའི་ཁྱད་རིག་གི་དགོས་འདོད་ཡར་སེང་
འགྲོམ་དང་འབྲེལ་ བདེ་བ་ཐང་ལུ་ཡོད་མི་
འཛིགས་མེད་རྣམ་ཀློང་བཅོ་རིག་སྒྲེལ་ཁང་ནང་
སྤྱི་ལོ་༢༠༡༤ ལྷོ་མ་ པ་ལས་འགོ་བཙུགས་ ས་
འཇལ་གྱི་རྒྱུ་ལོ་མའི་ཤེས་ཚད་སྤྱོད་བཅུ་བཅུ་
ནི་འགོ་བཙུགས་ལུགས་ ས་འཇལ་གྱི་ནང་ ཤེས་
ཚད་ཆ་ཆང་བཅུ་ནི་འདོད་ལུ་ བཅོ་རིག་སྒྲེལ་ཁང་
དང་ ས་ཆ་ལྷན་ཆོགས་གཉིས་ འཕུལ་རིག་རྒྱུ་
སྦྱར་ཆ་མཉམ་གྱི་དོན་ལས་ གོ་བཅའི་འགན་
ཡིག་གུར་ སྤྱི་མཐུན་སྤྱི་མཆོག་རྣམས་བཀོད་དེ་
ཡོད་པ་ཡིན། ས་འཇལ་སྤྱོད་བཅུ་འབད་མི་

ཐོན་རིམ་དང་པ་འབད་མ་ལས་བཅུ་ནི་ ས་འཇལ་
སྤྱོད་ཆ་ཆང་འཁོད་དེ་ཡོད་པའི་ཆོས་ཆོན་སྤྱོད་ནི་
ལུ་ ལེགས་སྦྱར་བ་ཆ་ཆང་སྤྱོད་མེད་པ་ལས་ ཀློང་
ཡོངས་ས་ཆ་ལྷན་ཆོགས་ལུ་ས་འཇལ་སྤྱོད་སྤྱོད་པ་
དགོ་པའི་ལུ་བ་འབད་མ་ཞིན་ཏུ་ སྤྱོད་ཏུ་ས་
པའི་ནང་ ས་ཁྱེ་འབྲེལ་གྱི་སྤྱོད་ཆ་སྤྱོད་པར་
ས་ཁྱེ་བཅོ་བསྐྱར་སྤྱོད་ཆ་ཀྱི་འགོ་འཛིན་ བེལ་མ་
རྒྱུ་པར་དུ་དེ་ མི་སྤྱོད་ཆ་ཆོགས་ཀྱི་ཐེངས་༡༢
པའི་གྲོས་ཆེད་ལྷན་གདམ་ཁ་རྒྱུ་སྤྱོད་ཆ་ཡོད་པ་
ཡིན།
བེལ་མ་རྒྱུ་པར་དུ་གིས་ ལེགས་སྦྱར་ལས་
རིམ་དེ་ སྤྱི་ཆོས་༡༤/༤/༢༠༡༤ ལས་༡༢/༠༤/

༢༠༡༤ལྷོ་མ་རྒྱུ་ཆོག་ཅིག་གི་ནང་མཇུག་བསྐྱུས་ཡོད།
ས་ཁྱེ་འབྲེལ་གྱི་ཆོས་ཆོན་གཞི་རྩ་ནང་ ས་ཁྱེ་
འབྲེལ་གྱི་དོན་ཆ་ཆང་འཇལ་བའི་ཐབས་རིག་
ས་ཁྱེ་པར་བསྐྱར་ མིང་གི་གསལ་སྤྱོད་ དེ་
ལས་ ས་ཁྱེ་བཅོ་བཀོད་གྱི་དོན་ཆ་ཆོ་ཆུང་པ་
ཡིན་མས། གཞུགས་ལག་འོག་མའི་ཤེས་ཚད་
(རྒྱུ་ལོ་མ) སྤྱོད་སྤྱོད་འབད་མི་ཐེངས་དང་པ་
སྤྱོད་བཅུ་པ་གྲངས་༣༤ དེ་ཅིག་སྤྱོད་ལུགས།

(བྲིས་མི་: ས་ཁྱེ་བཅོ་བསྐྱར་སྤྱོད་ཆ་ཀྱི་འགོ་འཛིན་
བེལ་མ་རྒྱུ་པར་དུ་ག།)



ནི་དར་ལེན་པའི་ལུ་བཏབ་ཡོད་པའི་ པར་གྱི་བཅོང་སྤྱད།



(གཡོན་ལས་སྤྱི་གཞི་ཁང་- ཞབས་རྟེན་ལྷན་ཁག་ལས་ བཅོང་ནམས་བཅུ་མེ་ ཐིམ་ཕུག་ཁྲོམ་སྤྱོད་ལས་
བཅོང་ནམས་ཆེ་དབང་ ས་ཆ་ལྷན་ཆོགས་ཀྱི་དྲུང་ཆེན་ པར་ཆེ་དབང་དང་ ལྷན་ཆོགས་ཡིག་ཆང་ལས་
དགྲུང་སངས་དབང་འབྱུང་ སངས་རྒྱལ་དབང་ཕུག་ ཆེ་རིང་དཔལ་འབྱོར།
རྒྱུ་ཁང་ལས་ ས་ཁྱེ་བཅོ་བསྐྱར་གྱི་མཁས་མཆོག་ གེ་བུ་མང་དང་ དགོན་མཆོག་དབང་འབྱུང་
འབྲུག་སྤྱི་གཞི་ཁྲོམ་འཛིན་ལས་ ཡོ་ཤེས་དབང་འབྱུང་།

སྤྱོད་ཆ་དེ་ ནི་དར་ལེན་པའི་གི་ ངམ་གེ་དུས་ཀླུ་ཡིག་ཆང་དང་ ཞེ་ཕུལ་གྲོན་གྱི་ཁྲོམ་སྤྱོད་ལས་འཛིན་
དེ་ལས་ ཞེ་ཕུལ་གྲུང་གེ་དང་ ཀླུ་ཡིག་གཉིས་ཀྱི་གཞུགས་ལག་སྤྱོད་སྤྱོད་ཆ་ནང་ ས་ཆ་རིག་པའི་བཅུ་
དོན་ལག་ལེན་གྱི་ འགོ་ཐོག་ཉམས་སྤྱོད་འཐོབ་ནའི་དོན་ལུ་ ལྷ་བསྐྱར་འགྲོ་ཡོད་པ་ཡིན།

ས་ཁྱེ་གྱི་ལོ་རྒྱུས་མདོར་བསྐྱུས།

འབྲུག་གི་རྒྱལ་ཡོངས་ཆོགས་འདུ་ཐེངས་༤༢ པ་ནང་
རྒྱལ་ཁབ་ནང་གི་ས་ཆ་འཆང་མི་ཚུ་ བསྐྱར་འཇལ་
འབད་དགོ་པའི་གྲོས་ཐག་བཅད་མི་དང་ འབྲེལ་ཏེ་
གེ་རྒྱུས་ཀླུ་ཡིག་ས་ཁྱེ་དང་ ལྷན་བཅོ་ནི་འདོད་ལུ་
བསྐྱར་འཇལ་དེ་ སྤྱི་ལོ་༡༩༩༩ ལུ་ སྤྱོད་ཆ་ཆོང་ཁག་
ལས་འབད་འགོ་བཙུགས་ཏེ་ སྤྱི་ལོ་༡༩༩༩ ལུ་
གཞུགས་སྤྱོད་ཆོང་ཁག་ལས་མཇུག་བསྐྱུས་ལུགས།

བསྐྱར་འཇལ་གྱི་གཞི་བཞག་ས་ ཞེ་ཕུལ་ཁྲོམ་ཡིན་
ཏུང་ ས་ཆ་ཆོ་གི་ས་ཆ་ཆོ་མཆོ་མཆོ་མཆོ་གིས་སྤྱོད་མི་
དང་འབྲེལ་འཇལ་ལུགས་ དུས་དེ་ལས་འགོ་བཙུང་ ས་
ཆོ་གི་ཡང་རྣམས་ཚུ་བཀོད་ནི་འདོད་ལུ་ལུགས་གཞི་
བཙུགས་བཙུགས་པ་ཡིན་མས། ས་ཆོ་ཚུ་འཇལ་ཏེ་
ས་ཁྱེ་བཅོ་ཆ་ཞིན་པ་ལས་ ས་ཁྱེ་ཐིམ་ཕུག་ཅིག་
བཅོ་ལུགས།



དེ་བསྐྱར་གི་ས་འཇལ་འཕུལ་ཆས་ Plane Table RK1

གྲངསློང་བཞག་མི་ཚུ་གི་ས་ཁྲ་བཟོ་བའི་བསྐྱར།

ས་ཁྲ་འབད་དོན་འགོ་དཔོན་གཙོ་འཛིན་ ཡེ་ཤེས་རྩོམ་གྲིས་མི་འདི་ སྐད་བསྐྱར་འབད་ཡོད།



སྤྱོད་ཁྱིམ་ལ་ལུ་ཅིག་ཐག་རིང་ལས་ལྷ་བ་ཅིན་ མི་སྤྱོད་ཡོད་བཟུམ་སྤྱོད་མཐོང་རུང་ སྤོ་ལོག་ཁར་སྤྱོད་པའི་སྐབས་ལུ་ མི་སྤྱོད་མི་མེད་པར་ཡུན་རིང་སྤོ་བཞག་ཡོད་པའི་མཐོང་སྐྱར།

འབྲུག་རྒྱལ་ཁབ་ནང་ གོང་འཕེལ་གྱི་གྲུར་བ་ལུ་
བརྟེན་པའི་གྲུབ་འབྲས་དེ་ མི་སྤྱོད་རྒྱུས་ཚ་ཚུན་
ལུ་རང་བྱུང་སྤྱོད་པའི་ཡོད་པ་ཡིན། གཞུམ་ཚན་
ཚུ་ནང་གྲངསློང་ ཡང་ན་ མི་སྤྱོད་མི་མེད་པའི་
ཁྱིམ་ཚུ་གི་གནས་སྤངས་ ཡར་སེང་འགྱོ་དོ་ཡོད་
པའི་ཚ་གྲང་ཚུ་ ས་གནས་གཞུང་གིས་བཤའ་དོ་
ཡོད་པ་ཡིན། ད་རི་ གནས་སྤངས་དེ་ དམིགས་
བསལ་གྱི་ཐབས་ཤེས་མེད་པའི་མི་སྤྱོད་གནད་
དོན་ལུ་ཚུགས་ཅན་ཅིག་སྤྱོད་པའི་འཛུགས་འབད་དོ་
ཡོད་པ་དང་ གནས་སྤངས་དེ་མི་སྤྱོད་ཚུ་ཡང་ལེ་
ཤེས་འདུག རྒྱ་ཁྱིམ་ཚུ་གི་གསལ་ལས་ ཁྲོང་
གསེབ་ཁ་ལས་ ཁྲོང་ཁར་གནས་སྤོ་འགྱོ་མི་དང་
མི་སྤྱོད་མ་ལང་པའི་དཀའ་ངལ་ སོ་ནམ་ཞིང་
ལུ་འབད་མི་ཚུ་ལོ་ན་ཆུས་པའི་གནས་སྤངས་ཁར་
ཐུག་པ་ལ་སོགས་པ་ཚུ་ཡིན་མས། དེ་འབྲེལ་ལུ་

བརྟེན་ཏེ་ སོ་ནམ་ས་ཞིང་ཚུ་སྤྱོད་པའི་ཡོད་པ་
དང་ རི་དྲགས་སེམས་ཅན་ཚུ་གིས་གཞོད་བཀལ་
ཡར་འཕར་ ཟེ་འབྲུང་མ་ལང་པའི་དཀའ་ངལ་
ཁྲོང་ཁར་མི་སྤྱོད་པའི་འཛུགས་ཀྱི་དཀའ་ངལ་ ཁྲོང་
གསེབ་ཀྱི་གཞི་རྒྱ་མཐོང་ཆས་ཚུ་རྒྱ་སྤྱོད་འབད་
མ་ཚུགས་པ་གྱི་རྒྱུ་མཚན་མི་མེད་པའི་དཀའ་ངལ་ལེ་
ཤེས་ཐོན་ཏེ་འདུག།

གྲངསློང་མཐོན་མི་འདི་ མི་སྤྱོད་དཀའ་ངལ་ཅི་སྤྱོད་
ག་ ར་གིས་ངོས་ལེན་འབད་ཡོད་རུང་ ད་ཚུན་
དེ་གི་དོན་ལས་ཞིབ་འཇུག་མཐུན་ཕྱིན་ཅིག་འབད་
འབད་མ་མི་འདུག དེ་འབད་མ་ལས་བརྟེན་གྲང་
སྤྱོད་མཐོན་དགོ་པའི་གནད་དོན་དང་ རྒྱ་ཁྱིམ་ཚུ་
གི་བར་ན་འབྲེལ་བ་དབྱེ་ཞིབ་འབད་མི་དོན་ལུ་
ས་ཆ་ལྷན་ཚོགས་ཡིག་ཚང་གིས་ རྒྱལ་ཁབ་ནང་

གྲངསློང་ཚུ་གི་ས་ཁྲ་བཟོ་བའི་བསྐྱར་ཡོད་པ་ཡིན།
ས་ཁྲ་དེ་གིས་ བྱལ་མའི་ཞིབ་འཇུག་ཚུ་དང་
སྤྱོད་བྱུས་བཟུམ་ཅི་ལུ་གཞི་རྒྱ་ གནས་སྤྱོད་གྱི་
གཞུང་སྤྱོད་བཟུམ་ཡིན་མས།

འ་ནི་ལས་རིམ་གལ་ཅན་དེ་ རྒྱལ་སྤྱིའི་གངས་
སྤྱོད་ས་གོང་འཕེལ་ལྷེ་བ་ (ICIMOD) གིས་
རྒྱལ་སྤྱོད་ཐོག་ལས་འགོ་འདྲེན་འབྲས་ཡོད་པ་
ཡིན། གནས་སྤངས་ཀྱི་གཞི་གཞུག་མཐོང་མི་
ཤེས་ཚད་ལྷ་མི་ མི་ངོམ་ལྷ་གིས་ ད་ལྟོ་མོང་སྐར་
རྫོང་ཁག་ནང་ ས་གནས་ཁའི་བརྟེན་ཞིབ་ཚུ་
འབད་བའི་བསྐྱར་ཡོད་པ་དང་ ད་ཚུན་ ཁོང་ཚུ་
གིས་རྫོང་ཁག་གསུམ་གྱི་བརྟེན་ཞིབ་འབད་ཚར་
ཡོད་པ་ཡིན།

ཨོན་ཨེལ་སི་ཨེས་ཨེལ་ཨར་འི་(༣)༢༠༡༥/༢༤༤༤

སྤྱི་ཚེས་ ༡༣/༥/༢༠༡༥

ཁྲུང་བསྐྱགས།

ད་ཚུན་རྫོང་ཁག་དང་རྫུང་ཁག་ཚུ་གིས་ཕྱག་ཁྲུམ་ལུ་གཞི་བཞག་སྟེ་ ཁྱིམ་བརྒྱུ་མི་འགྲངས་བསྐྱོད་དོ་ཡོད་མི་འདི་གིས་ ཁོང་རའི་ས་ཆ་འདྲེལ་བས་ལུ་ཡོད་པའི་
གཞུང་ས་སྤྱོད་དང་མི་གཞན་གྱི་གྱི་ས་ཆ་ནང་འཇུག་ཏེ་ བྱ་སྐབས་མ་བདེ་མ་ལེ་ཤེས་འབྲེན་དོ་ཡོད་པ་ལས་ ད་ལས་ཡར་འདི་བཟུམ་གྱི་སྐབས་མ་བདེ་མ་
མི་འཐོན་ཅི་ཐབས་ལམ་ལུ་ ཁྱིམ་བརྒྱུ་མི་འགྲངས་བསྐྱོད་ཏེ་ ཅུ་ངོ་རང་ར་སོ་སོ་འུ་ཡིག་རྒྱུ་ཆེད་འོག་བརྒྱུད་དེ་རྫོང་ཁག་ལུ་སྤྱོད་ཞིན་མ་ལས་ རྫོང་ཁག་ལས་
ས་འཇལ་པ་གཏང་སྟེ་ ས་གནས་ཁར་ཁོ་རའི་ས་ཆ་ཨོན་མིན་ས་ཁྲ་དང་ཁྲུང་ཞིབ་མཐུན་ཕྱིན་འབད་དེ་ ཁྱིམ་བརྒྱུ་མི་ས་ཁོངས་གཏན་འཁེལ་བཟོ་
སྤྱོད་ཞིན་མ་ལས་རྒྱུང་ཅིག་ རྫོང་ཁག་ལས་ཁྱིམ་བརྒྱུ་ཚོགས་པའི་གནད་བསྐྱོད་དགོ་པ་ཡིན།

རུང་ཆེན།

ལྷན་ཆེན་གསལ་འཕྲིན་གྱི་ལས་བྱེད་པ་ཚུ་གི་དོན་ལུ་ གཅིག་བསྐྱེལ་སློབ་སྦྱོང་ལས་རིམ་ཅིག་འགོ་བཙུགས་ཡོད་པ།

རྒྱལ་གཞུང་འབྲུག་གི་འགག་སྐྱེའི་སློབ་བཅར་ལྟེ་བ་
'དང་ མཉམ་ཐུབ་ཐོག་ལས་ རྒྱལ་ཡོངས་ས་
ཆ་ལྷན་ཆེན་གསལ་འཕྲིན་གྱི་འགོ་འཛིན་དང་
ལས་བྱེད་པ་ཚུ་ལུ་ གཅིག་བསྐྱེལ་སློབ་སྦྱོང་
ལས་རིམ་ཅིག་འགོ་བཙུགས་ཡོད་པ་ཨིན།

སློབ་བཅར་ལས་རིམ་འདི་གི་དམིགས་གཏང་
གཙོ་བོ་རང་གཞུགས་ཀྱི་བདེ་ལམས་དང་
དཀའ་སྤྱད་ལུ་འཆོར་སྤང་མེད་པའི་འབད་བཟོན་
ཡར་ཤུག་གཏང་སྟེ་ ཅུ་བ་གསུམ་ལུ་ཕྱག་ཕྱིད་
ལུ་བའི་རིང་ སློག་ཁྲིམས་བཙུག་ནིའི་དོན་ལས་
ཨིན། སློབ་སྦྱོང་གི་སློབ་ཆ་ན་ནང་ སློབ་ཁང་
ཕྱི་ཁར་ གཞུགས་ཁམས་སློབ་བཅར་དང་ སློབ་
ཁང་ནང་ན་ལུ་ འབྲེལ་ཡོད་ཆོས་ཆུང་མ་འབྲུག་
ཚུ་གི་སྐོར་ལས་ ལེགས་སྦྱར་ཚུ་ཚུད་པ་ཨིན།

ད་ཚུན་ འོ་ཐེངས་ ༣ དེ་ཅིག་སློབ་བཅར་འབད་
ཆར་ཡོད་པ་དང་ སྟེ་ཆུང་རེ་ནང་ བཅའ་མར་



གཏོགས་མི་ སློབ་སྦྱོང་པ་གྲངས་ ༣༥ ཡོད་
སློབ་བཅར་ལས་རིམ་གྱི་དུས་ཡུན་འདི་
བདུན་ཕྱག་ ༣ རེ་ཨིན།

གཅིག་བསྐྱེལ་སློབ་སྦྱོང་
སློབ་བཅར་འབད་མི་འོ་ཐེངས་ ༣ པ།



གཅིག་བསྐྱེལ་སློབ་སྦྱོང་
སློབ་བཅར་འབད་མི་འོ་ཐེངས་ ༤ པ།

གཅིག་བསྐྱེལ་སློབ་སྦྱོང་
སློབ་བཅར་འབད་མི་འོ་ཐེངས་ ༣ པ།



ལོ་བསྟར་ཀྲུ་གི་གྲོས་འཛུགས་ཐེངས་ ༥ པའི་ནང་ རྩལ་ཆེན་གིས་ས་ཆའི་གནད་དོན་ལྟ་གི་དོགས་བསལ་མཛད་ཡོད་པ།

ལོ་བསྟར་རྫོང་ཁག་ཚོགས་འདུ་དང་ཆེད་འོག་
ཚོགས་སྡེའི་ཁྲི་འཛིན་ལྟ་གི་ཞལ་འཛུགས་
ཐེངས་ ༥ པའི་ནང་ རྩལ་ཡོངས་ས་ཆ་ལྷན་
ཚོགས་ཀྱི་རྩལ་ཆེན་དང་ འགོ་དཔོན་ལྟ་གིས་
ཆེད་འོག་ ༢༠༡ གི་ཀྲུ་གི་དང་གཅིག་ཁར་གྲོས་
འཛུགས་གནང་ཡི།

ཀྲུ་གིས་ སྤྱིར་བཏང་ལུ་ གཤམ་འཁོད་ཀྱི་
གནད་དོན་ལྟ་གི་སྐོར་དེས་བཀོད་འབད་ཡི།

- ས་རྩལ་བྱ་རྩལ་ལུ་ མི་སེར་གིས་ཟ་སྤྱོད་
འབད་ཡོད་པའི་ས་ཆ་ལུ་ཅིག་ སའི་
བཅའ་ཁྲིམས་ ༢༠༠༧ ཅན་མ་དང་འབྲེལ་ཕྱ་ད་
ཁམ་བཀོད་མ་ཚུགས་པའི་དཀའ་ངལ།
- གོང་འཕེལ་ལས་སྐྱུ་ལྟ་གི་དོན་ལུ་ གཞུང་
གིས་ས་ཆ་མཐོ་སྒྱུབ་མཛད་པའི་ ཉམ་རྒྱུད་
པ་ལུ་ ས་ཆ་བ་གནང་ནི་དེ་ སའི་བཅའ་
ཁྲིམས་ཀྱི་དགོངས་དོན་ལྟ་དང་མ་འབྲེལ་བར་
ངང་འཐེན་ལུས་ཡོད་པའི་གནད་དོན་སྐོར།
- ས་ཆ་དེས་ ༡༠ ལས་ཉུང་མ་སྤྱོད་གཞུང་ལུ་མཐོ་
སྒྱུབ་འབད་དགོ་མི་ལྟ་ལུ་ སའི་བཅའ་ཁྲིམས་
དང་འབྲེལ་ས་ཆ་བ་མ་འཐོབ་ལས་བརྟེན་
དེ་འབྲེལ་དོན་ཚན་དེ་ འབྲེལ་ཕྱོད་མཛད་དགོ་
པའི་ཞུ་བ།
- རྩལ་ཆེན་སྤྱོད་ཁྲིམ་རྒྱུ་མི་དང་ རྩལ་
ཁམས་ཀྱི་ས་ཆ་ནང་ཉམ་འཛུལ་འབད་མི་ལྟ་
དམ་འཛིན་འབད་ནིའི་དོན་ལུ་ ས་གནས་
གཞུང་ལུ་ རྩལ་ཡོངས་ས་ཆ་ལྷན་ཚོགས་
དང་ རྫོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་གིས་ རྩལ་
སྐྱོར་གང་དུག་མཛད་དགོ་པ་སྐོར།
- སྤྱོད་ཐག་འོག་ལུ་རྩལ་པའི་ས་ཆེད་ལྟ་གི་
ཐོག་ལུ་ བཟོ་བཅིག་གི་ལཱ་ག་ནི་ཡང་
འབད་མ་ཚུགས་ལས་བརྟེན་ ས་ཆ་བ་
གནང་དགོ་པའི་ཞུ་བ་འབད་ཡི།

གོང་གསལ་གནད་དོན་ལྟ་ལུ་འཕྲི་ལན་ལུ་ རྩལ་
ཆེན་གིས་ ཁམ་མ་བཀོད་པའི་ས་ཆ་ཅིག་ཟ་སྤྱོད་

འབད་ཡོད་མི་ལྟ་ སྤྱོད་མའི་ས་རྩལ་བྱ་རྩལ་གི་
ས་ཆ་ཁྲིམས་དང་མེན་མ་ལྟ་ ཁམ་རྫིང་མ་ལྟ་
ཁྲུངས་གཞུགས་འབད་དེ་ བདེན་དཔུང་ཐོག་
ར་ཁྲུངས་བསྐྱུལ་ཚུགས་པ་ལས་ སའི་བཅའ་
ཁྲིམས་ཀྱི་དགོངས་དོན་ལྟ་དང་འབྲེལ་ དང་
ལེན་མཛད་ནི་ཨིན་ཟེར་ཀྲུ་གི་ལུ་གསུངས་
གནང་ཡི།

ས་ཆ་གཞུང་མཐོར་བཞེས་མི་དང་ ས་ཆ་བ་ཀྱི་
ཐད་ ཉེ་མ་ངང་འཐེན་ལུས་ཡོད་པའི་ས་ཆ་བ་
བྲེལ་གནད་ལྟ་བསལ་ཐབས་ལུ་ ལྷན་ཚོགས་
ཡིག་ཚང་གིས་ དེ་གི་དོན་ལུ་དམིགས་བསལ་
གི་ལས་བྱེད་པ་སྤྱོད་ཚན་གཅིག་གཞི་བཅུགས་
འབད་ ཁོང་གིས་སྤྱན་ལུ་རྩལ་བསྐྱེགས་
འབད་དེ་ ཁམ་རྩལ་བཟོ་ཚར་ཉེ་ཡོད་ཟེར་བཤད་
ཅི། ད་ལས་ཕར་ སྤྱོད་ཀྱི་ཁམ་བཀོད་པའི་ས་ཆ་
གཞུང་མཐོར་བཞེས་ནི་འདི་ སའི་བཅའ་ཁྲིམས་
དང་འབྲེལ་ཉེ་ ས་ཆ་བ་དང་རྒྱུད་འབྲུལ་ལྟ་སྤྱོད་
ཚར་ཞེན་མ་ལས་རྒྱུང་མ་ཅིག་ ས་ཆ་ལེན་
ནི་ཨིན་ཟེར་གསུངས་གནང་ཡི།

ས་གནས་གཞུང་གིས་ སའི་བཅའ་ཁྲིམས་ནང་
ས་ཆ་དེས་ ༡༠ འོག་རྩལ་ཁྲུང་མཐོར་བཞེས་མི་ལྟ་
ས་ཆ་བ་མ་འཐོབ་སྤྱོད་ཡོད་མི་འདི་ འབྲེལ་ཕྱོད་
འབད་དགོ་པའི་ཞུ་བ་དེ་ ལྷན་ཚོགས་ཡིག་
ཚང་གིས་ མ་འོངས་པའི་བསྐྱར་ཞིབ་ཚོགས་
རྒྱུལ་ གྲོས་འདེབས་ཕུལ་ནི་འབད་ ཅན་
ཐོ་བཀོད་ཡོད་པ་ཨིན།

ལྷན་ཚོགས་ཡིག་ཚང་གི་འགོ་དཔོན་ལྟ་གིས་
དོགས་བསལ་འབད་མི་ནང་ སྤྱོད་ཐག་འོག་ལུ་
རྩལ་པའི་ས་ཆ་དེ་ འབྲེལ་ཡོད་ལས་སྤྱོད་ལྟ་གི་
ལས་གི་ཐོབ་དབང་གི་ཁྲིམས་ཀྱི་དབང་ལུ་བསྐྱུད་
གོ་པ་ཨིན་མ་དང་ སྤྱོད་ཐག་འོག་ལུ་བཟོ་
བསྐྱུན་ལྟ་བུ་གཞུག་ཆ་ཡོད་རུང་

དེ་བཟུམ་གི་ས་ཆ་ལྟ་ཐོག་བཏབ་སྟེ་ བཀོལ་
སྤྱོད་འབད་བཏུབ་ཟེར་བཤད་ཅི།

ལྷན་ཚོགས་ཡིག་ཚང་གིས་ ས་ཆ་སྤྱོད་
བཏང་མི་དེ་གིས་ཕན་གཞོན་ལྟ་གི་སྐོར་ལས་
ཞིབ་འཇུག་མཐེལ་ཕྱིན་སྟེ་འབད་དོ་ཡོད་པ་ལས་
མི་ངོ་རང་རྒྱུད་གི་ཁེ་ཕན་ལུ་མེན་པར་ མི་སྤྱོད་
ཕན་ཐོག་སྤྱོད་འབྱུང་ཚུགས་པའི་ལས་སྐྱུ་ལྟ་
རྒྱུང་ཅིག་ལུ་ ས་ཆ་སྤྱོད་གཏང་ནིའི་
ཐབས་ལམ་སྤྱོད་པའི་བསྐྱར་ཡོད་ཟེར་ རྩལ་
ཆེན་གིས་ཚོགས་དམངས་ལུ་གསུངས་གནང་ཡི།

རྩལ་ཡོངས་ས་ཆ་ལྷན་ཚོགས་ཡིག་ཚང་དང་
འབྲུག་གི་བསྐྱར་སྤྱོད་དམག་མི་མཉམ་རུབ་ཐོག་
སྤྱི་ལོ་ ༢༠༡༥ ལྷི་ ༤ པའི་ཚེས་ ༢༠ ལུ་ སྤྱན་ལ་
ལས་སྤྱོད་ ངང་འཐེན་ལུས་མི་དང་ ས་ཆ་སྤྱོད་
མ་ཚུགས་པར་བསྐྱར་འཇལ་ལས་རིམ་སྐབས་
ས་ཆ་མ་འཇལ་བར་ཡོད་མི་ལྟ་ ས་ཆ་མ་འབད་
ནི་འགོ་བཅུགས་ཡོད་ཟེར་ ཀྲུ་གི་ལུ་གསུངས་
ཚུལ་བཟུམ་སྟེ་གསུངས་ཡི།

ད་རུང་ ཁྲི་འཛིན་ལྟ་ རྩལ་ཡོངས་ས་ཆ་ལྷན་
ཚོགས་ཡིག་ཚང་གིས་ ས་ཆའི་སྤྱོད་བྱུས་ཟིན་
བྲིས་དང་ སྤྱོད་ཐག་ཐོག་ས་ཁུལ་བསྐྱེད་ལེན་གི་
རིམ་ལུགས་ཅིག་བཟོ་བའི་བསྐྱར་ཡོད་ཟེར་བཤད་
འཕྲོད་གནང་ཡི།

རྩལ་པའི་ཁམ་བཀོད་ས་ཆའི་སྐོར་ལས་འདི་དཔུང་
རེ་ཡོད་ག?

ཡིག་ཚང་གི་དུས་ཚོད་ཁར་ སྤྱོད་ཁུལ་དགོངས་
ཡངས་ཨང་ ༡༥༩ ནང་ བརྒྱུད་འཕྲིན་གནང་སྟེ་
དོགས་པ་ཡོད་མི་ལྟ་བསལ་ཉེ་ བཞིན་བསྐྱར་
གནང་ལགས།

རྫོང་ཁག་ས་ཁུལ་གྱི་ཚན་གིས་ ས་གནས་འགོ་འཁྲིད་པ་ཚུ་ལུ་ ས་ཆ་སྤྱོད་ལེན་དང་འབྲེལ་བའི་བྱ་སྤྱོད་འཛིན་པ་ ཚུ་གུར་སྤྱོད་བཅར་བྱིན་ཡོད་པ།

བགྲིས་བསྐྱངས་ཁུལ་གྱི་ཚན་གིས་འགོ་འཁྲིད་པ་ཚུ་ལུ་

བགྲིས་སྤྱོད་རྫོང་ཁག་གི་ ལག་ཁུལ་གསར་པ་ཚུ་
 ཕྱིས་སྤྱོད་མ་འབད་ཚུ་ཚོད་ ས་ཆ་སྤྱོད་ལེན་དང་
 ས་ཁུལ་སྤྱོད་མེད་འབད་ནི་ཚུ་ གནས་སྐབས་
 བཀག་ཆ་འབད་དེ་ཡོད་པ་ཨིན། ཨིན་རུང་ སྤྱི་ལོ་
 ༢༠༡༤ ལོ་ལོ་མཇུག་བསྟུ་ཁམས་ལུ་ ས་ཆ་ཚུ་ལུ་
 ལག་ཁུལ་གསར་པ་ཚུ་ཕྱིས་སྤྱོད་འབད་ཚར་ཡོད་པ་
 མ་ཆད་ ས་ཆ་སྤྱོད་ཚུ་གསལ་ཡིག་ཆར་གིས་གནང་
 བའི་བྱ་བ་བསྐྱགས་དང་འབྲེལ་ཏེ་ སྤྱི་ལོ་༢༠༡༥
 ལྷ་༤ པ་ལས་ ས་ཆ་སྤྱོད་ལེན་དང་འབྲེལ་བའི་
 ཁུལ་སྤྱོད་མེད་འབད་ནི་ཚུ་ཡང་འགོ་བཙུགས་ཡོད།



མེ་རག་དང་ སག་སྤྱོད་ རོངས་མེད་ཆེད་འོག་གི་ ས་གནས་འགོ་འཁྲིད་པ་ཚུ་སྤྱོད་བཅར་འབད་བའི་བསྐྱངས།

སྤྱོད་འཛིན་ཐོག་ས་ཆ་སྤྱོད་ལེན་གྱི་འཛིན་ལུགས་ ཨི་
 ས་སྤྱོད་མེད་མི་འགོ་བཙུགས་འབད་མི་དང་འབྲེལ་
 མི་མང་དང་ ས་ཆ་ཚུ་གིས་ འཛིན་ལུགས་དང་ལུ་
 འབད་ཐངས་སྤྱོད་ལས་ཤེས་དཔོན་ཁག་ཆེན་སྤྱོད་
 ཐོན་ཡོད། དེ་འབད་མ་ལས་བཅེན་ སྤྱི་ལོ་༢༠༡༥
 ལྷ་༣ པ་ལེན་ ཆེད་འོག་༡༥ ལོ་དམངས་མི་ཚུ་
 ལུ་ ས་ཆ་དང་འབྲེལ་བའི་ཞབས་ཏྲུག་དང་ སྤྱོད་
 འཛིན་ཐོག་སྤྱོད་ལེན་གྱི་བྱ་སྤྱོད་འཛིན་པ་ཚུ་གུར་
 སྤྱོད་བཅར་བྱིན་ཡོད་པ་ཨིན།

ཚུགས་པ་ལས་ ཆེད་འོག་གི་ལས་བྱེད་པ་ཚུ་གིས་
 ས་ཆ་སྤྱོད་ལེན་གྱི་འབྲེལ་བཀག་འཛིན་ཡང་ལུ་ཁག་
 རྒྱུ་ཡོད་པའི་གདོང་ལེན་ཚུ་བྱུང་ཅུག། གནད་
 དོན་དེ་འོག་ལས་ སྤྱི་ཚེས་ ༡༢/༤/༢༠༡༥ ལུ་
 ཚུགས་པ་ལེ་ རྫོང་ཁག་ཚུ་གསལ་འདུ་ཐངས་༡༢པའི་
 བུ་ སྤྱོད་ཚུ་གིས་ ཆེད་འོག་གི་ལས་བྱེད་པ་ཚུ་
 ལུ་ ས་ཆ་སྤྱོད་ལེན་གྱི་བྱ་སྤྱོད་འཛིན་པ་ སྤྱོད་བཅར་
 དཔོན་པའི་ཞབས་ཏྲུག་འབད་མ་བཞིན་དུ་ རྫོང་ཁག་ས་
 ཁུལ་སྤྱོད་ཚན་གིས་ སྤྱོད་ཐོག་ཚུ་ལེ་ དམངས་

མི་དང་ ཆེད་འོག་བདག་སྤྱོད་འགོ་དཔོན་ ཆེད་
 རུང་ ཚུགས་པ་ དེ་ལས་ཤེས་པོན་ཡོད་མི་
 གནད་ཁ་རྒྱུ་བའི་གཞུང་ཁུལ་ལའི་མི་ཚུ་ལུ་ ས་ཆ་
 སྤྱོད་ལེན་གྱི་བྱ་སྤྱོད་འཛིན་པ་ འབྲེལ་བཀག་ལེན་
 འཐབ་ཐངས་ཚུ་གི་སྤྱོད་བཅར་བྱིན་ཅུག།

ཨིན་ཏེ་འབད་རུང་ ཆེད་འོག་ནང་ ས་ཆ་སྤྱོད་
 ལེན་གྱི་ལུ་འབད་ནི་ལུ་ སྤྱོད་ཐོག་ཚུ་གི་བསྐྱངས་

ཤོ་བཅངས།	སྤྱི་ཚེས།	ས་གནས།	ཆེད་འོག།
༡ པ།	༢༠༡༥ ལྷ་༤ པའི་ཚེས་༡༢ ལས་༡༣ ཚུ་ག།	མོངས་མེད་ ཆེད་འོག་ཚུགས་སྤྱོད་ཁང།	མོངས་མེད་དང་ མེ་རག་ སག་སྤྱོད།
༢ པ་དང་ ༣ པ།	༢༠༡༥ ལྷ་༤ པའི་ཚེས་༡༥ ལས་༡༦ ཚུ་ག།	རྫོང་ཁག་ཚུ་གསལ་འདུ་ཁང།	ཡངས་གཉེར་དང་ བསམ་མཁམ་ བར་མཚམས་ སྤྱི་གཞུང་ ར་རྩེ་ ཤོང་ཅུག།
༤ པ།	༢༠༡༥ ལྷ་༤ པའི་ཚེས་༢༠ ལས་༢༡ ཚུ་ག།	མོངས་མེད་ ཆེད་འོག་ཚུགས་སྤྱོད་ཁང།	བཀག་འཁྲུག་དང་ མཁའ་གླིང་ ཁྲིམས་ཤིང་ རྒྱུ་ལུ་



(གཡུག) བར་མཚམས་དང་ སྤྱི་གཞུང་ ར་རྩེ་ ཤོང་ཅུག་ཆེད་འོག་ (གཡུག) བཀག་འཁྲུག་དང་ མཁའ་གླིང་ ཁྲིམས་ཤིང་ རྒྱུ་ལུ་ཆེད་འོག་ཚུ་གི་འགོ་འཁྲིད་པ་ཚུ།

མཐའ་དཔྱད་གི་སྒྲ་ཟུལ་དགོ་པའི་ ཞག་
 ཅུས་དེ་ གླིལ་ ༢༠༡༥ ལྷ་ བ་མཁྱལ་བསྟུ་
 ལམས་ལུ་ཨན་མས།

གཞན་ཡང་ མི་སྟོབས་རིམ་ལུགས་འདི་
ནང་ལུ་ ཡི་གུ་གཏོང་ལེན་གྱི་ཐོན་ ཁ་བྱང་
ཁ་གསལ་ དེ་ལས་དོན་ཚན་མདོར་བསྡུས་
བཞག་ནི་དང་ ཡིག་ཨང་རྩ་ཡང་སྟོན་རིག་
གིས་རིམ་པ་བཞིན་དུ་ རང་བཞིན་གྱིས་ཨང་
རྟགས་བཀོད་རྩྭ་གས་ནི་ཨོན་མས།

- རི་རྒྱུད་གི་བརྟེན་དོན་རིམ་ལུགས།
- ལས་བྱེད་པ་རྩ་གི་སྤྱོད་བརྟེན་འབད་བའི་ཐོ་བཞག་ནི་དང་། སྤྱོད་བརྟེན་གནད་དགོ་པའི་གོ་ས་འཆར་ཞུ་བ་འབད་ཚུགས་ནི།

མེ་ཏྲུག་གི་མཛེས་ཆའི་ཕན་པ།

ས་ཁྲའི་བད་དོན་འགོད་པོན་གཙོ་འཛིན་ ཡེ་ཤེས་རྟོ་གིས་བྲིས་མི་འདི་ ལྷན་བསྐྱར་འབད་ཡོད་པ།

ལྷ་ཨ་པས་འབད་ལྷ་ད་འངམ་འངམ་འང་། རྟོ་ཨ་མས་ཟ་ཆེ་ཞིམ་ཞིམ་འང་། ཟེར་བའི་དཔེ་གཏམ་བཟུམ་སྟེ་
མེ་རྟག་འཇུགས་སྤྱང་འབད་ནི་གི་ལྷ་འདི་ མི་མང་ཤོས་ལུ་འངམ་རྟེན་རྟེ་ཅིག་ཅུ་པས་ མེད་པ་ཨིན།
མེ་རྟག་གི་ལྷ་འབད་ནི་འདི་རྟོན་ལུ་ རྟེན་མེད་ཀྱི་བཙུན་ལྷགས་དང་ འབད་བཙུན་དང་འདོད་ཚུ་དགོ་པ་
ཨིན། ང་བཅས་རྒྱ་ལྷ་ཆོགས་ཀྱི་ཡིག་ཚང་མཐའ་བསྐྱར་ མེ་རྟག་ལྷ་མ་རའི་ བླ་ལྷ་འབད་མི་ ཉཱ་རི་
མ་ཡ་གི་རྟོན་ལུ་འབད་བ་ཅིན་ ཉིན་བསྐྱར་ཞིན་ཏུ་ སྟོ་སྤང་དང་ དགའ་ཉམས་བསྐྱེད་སའི་ལྷ་ཅིག་
ཨིན་མས།

ཉེ་ཤིང་ལ་འདི་ མོ་འདི་ཆུག་པ་ ས་འཇལ་ལས་གཡོག་པ་འབད་ཐུང་དེ་ ཆོ་འདས་སོང་བའི་བུལ་ལུ་
 མོ་ར་བཟོ་ཆང་ལ་གཅིག་པ་ལུ་ རྒྱུ་གྲ་ནང་འབྱོ་མི་ཨ་ལོ་ག་སུམ་འཆོ་སྐྱིད་འབད་ནི་འི་ འགན་ཁུར་ཅིལ་
 བུམ་ཐོག་ཅུག། ཆུག་པ་ཁྱོད་པའི་བུལ་ལུ་ མོ་ར་རྒྱལ་ཡོངས་ས་ཆ་ལྷན་ ཆོག་ས་ནང་
 མོ་དོག་སྐུམ་ར་གི་ལཱ་འབད་མི་སྡེ་འཇུལ་ནིའི་གོ་སྐབས་ཐོབ་ཅུག

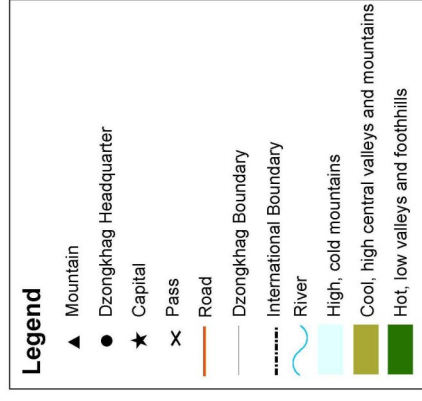
དུས་དེའམ་ཚུར་ ལཱ་འགན་འདི་ མོ་རའི་སེམས་འཆོར་དང་དགའ་སྟོན་ཕུང་སའི་ལུལ་ལཱ་གྲུར་རུག་ མོ་
གིས་ རྒྱལ་ཡོངས་ས་མཚན་ཆོག་མེད་ཡིག་ཚང་གི་ ས་ཁོངས་སྟོན་ཡོད་པའི་ནང་ན་ མོ་རྟོག་མཛེས་
རྟོག་རྟོག་རིགས་སྟོན་ཆོག་ས་ བརྒྱལ་ས་ལྷག་སྟེ་བརྩམས་ཡོད་པ་དང་ བླར་གྲུན་མེད་པར་མོ་རྟོག་ཚུ་
ཤར་མ་ཤར་ས་རང་མཐོང་མ་ཡིན། ས་གོ་ག་སྟེ་ལུ་ཡང་ མོ་རྟོག་ཆོས་གཞི་མ་འདམ་ཚུ་གིས་བྱབ་
སྟེ་ཡོད་པ་ད་ མོ་གིས་ ཡིག་ཚང་ཕྱི་ཁའི་ལུ་མ་ར་ནང་གི་ མོ་རྟོག་ཚུ་བདག་འཛིན་འབད་ནི་གི་མ་དོ་
བར་ གྲུངས་ཁ་མ་ཆོད་པའི་ཡིག་ཚང་ཁང་མིག་ཚུ་ནང་ རྩ་མའི་ནང་བརྩམས་ཏེ་ཡོད་མི་མོ་རྟོག་ཚུ་ཡང་
ཚུ་ལྷག་སྟེ་བདག་འཛིན་འབབས་ཡིན།

མི་རའི་ལུ་ཤུལ་འདི་གིས་ ཡིག་ཚང་ནང་ལུ་འབད་མི་ཚུ་དང་ ཡིག་ཚང་ནང་འོང་མི་ མི་བརྒྱུ་ལས་བཅད་
 མི་ལུ་ མེ་རྟོག་གི་མཛེས་ཆ་ལྟ་སྟེ་སེམས་ལུ་བདེ་སྲིད་བྱུང་སའི་ཡུལ་ཅིག་ལུ་གྲུར་ཡོད་པ་ཨིན་མས།
 དེ་གིས་འབད་ མི་རྟོག་གིས་ ཡིག་ཚང་ཕྱི་ཁར་མཛེས་རྟོག་རྟོ་མཐོང་ནི་ལུ་ ལྷན་ཐབས་ཆེ་བའི་ཁར་
 ཡིག་ཚང་ནང་གི་ལས་བྱེད་པ་ཚུ་གིས་ རང་འགན་ལུ་ལུ་འབད་བཅོལ་ལྷན་མེད་ཀྱི་སློེ་ལས་ གཞུང་དང་མི་
 སེར་ལུ་ཞབས་རྟོག་ཞུ་ནི་ལུ་ཡང་ སེམས་ལུ་སྤྱོ་བ་ཐེབས་བསྐྱེད་བརྒྱུག་པ་ལས་བརྟེན་ནི་ ཉེན་བརྒྱར་
 ཡིག་ཚང་གི་ལུ་གཤམ་གཤམ་ལྷུག་པའི་ཕན་པ་སྤེམ་ཡོད་པ་མཁྱེན་དགོ་པ་འདུག།





Physical Map of Bhutan



ཁྲིམ་པའི་སའི་བཅའ་ཁྲིམས་མཁུན་གནང་།

འབྲུག་གི་སའི་བཅའ་ཁྲིམས་སྤྱི་ལོ་ ༢༠༠༧ ཅན་མ།

- དགོངས་དོན་ ༤༦: ས་འཇལ་ཡོངས་ཁྱབ་ཀྱིས་སྤྱི་ལོ་ ༢༠༠༧ ཅན་མ་གྱི་ཆེད་དུ་ ས་ཆ་དེ་ཡོད་སའི་འབྲེལ་ཡོད་ས་གནས་དབང་འཛིན་གྱི་ངོ་ཚབ་ དེ་ལས་ཆེད་ འོག་ཆོག་སྤྱི་ལོ་ ༢༠༠༧ ཅན་མ་གྱི་ས་གནས་དབང་འཛིན་གྱིས་བསྐོས་བཞག་འབད་མི་གཡུས་འའི་ མི་གོ་ཤེས་ཉམ་ཤེས་ཉམ་ཤེས་གསུམ་བཅས་ཚུད་ པའི་ཞིབ་དཔྱད་ཆོག་སྤྱི་ལོ་ ༢༠༠༧ ཅན་མ་གྱི་ཆེད་དུ་
- དགོངས་དོན་ ༤༧: ས་གནས་དབང་འཛིན་གྱིས་ འབྲེལ་ཡོད་སའི་ཆེད་དུ་ ཉམ་ཤེས་འཛིན་དང་ ཞིབ་དཔྱད་གྱི་སྐོར་ལས་ཡིག་ཐོག་གི་བཅུ་ལན་འབད་ དགོ།
- དགོངས་དོན་ ༤༨: ཞིབ་དཔྱད་ཆོག་སྤྱི་ལོ་ ༢༠༠༧ ཅན་མ་གྱི་ཆེད་དུ་ ཉམ་ཤེས་འཛིན་གྱི་སྐོར་ལས་ཡིག་ཐོག་གི་བཅུ་ལན་འབད་ དགོ།
- དགོངས་དོན་ ༤༩: སའི་ཆེད་དུ་ ཉམ་ཤེས་འཛིན་གྱི་སྐོར་ལས་ཡིག་ཐོག་གི་བཅུ་ལན་འབད་ དགོ།
- དགོངས་དོན་ ༥༠: ཞིབ་དཔྱད་ཆོག་སྤྱི་ལོ་ ༢༠༠༧ ཅན་མ་གྱི་ཆེད་དུ་ ཉམ་ཤེས་འཛིན་གྱི་སྐོར་ལས་ཡིག་ཐོག་གི་བཅུ་ལན་འབད་ དགོ།
- ༡) ཁྲུང་བཀོད་གྲུབ་པའི་སའི་ཆེད་དུ་ ས་ཆ་དེ་ཡོད་སའི་ཆེད་དུ་ ཉམ་ཤེས་འཛིན་གྱི་སྐོར་ལས་ཡིག་ཐོག་གི་བཅུ་ལན་འབད་ དགོ།
- ༢) ཁྲུང་བཀོད་གྲུབ་པའི་སའི་ཆེད་དུ་ ས་ཆ་དེ་ཡོད་སའི་ཆེད་དུ་ ཉམ་ཤེས་འཛིན་གྱི་སྐོར་ལས་ཡིག་ཐོག་གི་བཅུ་ལན་འབད་ དགོ།
- ༣) ས་ཆ་དེ་ཡོད་སའི་ཆེད་དུ་ ཉམ་ཤེས་འཛིན་གྱི་སྐོར་ལས་ཡིག་ཐོག་གི་བཅུ་ལན་འབད་ དགོ།
- ༤) ས་ཆ་དེ་ཡོད་སའི་ཆེད་དུ་ ཉམ་ཤེས་འཛིན་གྱི་སྐོར་ལས་ཡིག་ཐོག་གི་བཅུ་ལན་འབད་ དགོ།

ཁྲུང་བཀོད་གྲུབ་པའི་སའི་ཆེད་དུ་

ཐོག་ཐོག་ གཞུང་གྲངས་

ཡིག་གཏམ་ཨང་ ༡༤༩

བཀྲུང་འཕྲིན་ཨང་ +༩༧༥-༠༢-༣༣༡༣༡༧/༣༣༤༡༤༡

སྤྱི་ལོ་དགོངས་ཡངས་ཨང་ ༡༥༣

དཔེ་འཇལ་ཡོངས་ཁྱབ་ཀྱིས་འབྲེལ་ཡོད་ས་

www.nlcs.gov.bt